ENDROIT - *PLACE* Laval, Complexe Sportif Guimo | VILLE - *TOWN* LAVAL | DATE 13 nov 19 | DIVISION DIVISION - D | CLASSE - *CLASS* | N° PARTIE - GAME N° 183 | LIGUE *LEAGUE* LHG LIGUE HOCKEY GUIMOND

JOUEURS SUSPENDUS - *SUSPENDED PLAYERS*

N°	NOM DU JOUEUR - *PLAYER'S NAME*	NBR. PARTIES NO. GAMES

VIS NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME* Les Voyageurs

POINTAGE - SCORE					NO. VIS	NOMS - *NAMES*		C.A. *PE*
BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR.				
3	19		11:11	1	31	Philippe Couvas *	G	
							G	
16	19		11:11	1	3	Alexandre Caron		
77	3		11:11	2	8	Carlos Beauregard		
3	16		08:15	3	9	Jean-Sébastien Lefebvre		
77	8		13:43	3	16	Steve Mercier		
					19	Jean Francois Nault		
					77	Christopher Royer		X

LOC NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME* Les CHaudrons

NO. LOC	NOMS - *NAMES*		C.A. *PE*	POINTAGE - SCORE				
				BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR.
1	Marc Rivard *	G	X					
		G		45	37		11:11	1
17	Jérôme Leblond			72	86		06:45	3
37	Maxime Aubin							
38	Carl Labilois							
45	Étienne Lafleur							
72	Francois Aubin							
86	Martin Greene							

JOUEURS SUSPENDUS - *SUSPENDED PLAYERS*

N°	NOM DU JOUEUR - *PLAYER'S NAME*	NBR. PARTIES NO. GAMES

PUNITIONS - *PENALTIES*

MINEURES - *MINORS*				AUTRES - *OTHERS*			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.

PUNITIONS - *PENALTIES*

AUTRES - *OTHERS*				MINEURES - *MINORS*			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR.

ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH
ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH
ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH
PRÉP. SÉC. / SAFETY ATTENDANT
PRÉP. BÂTONS / STICKS ATTENDANT

LANCERS-*SHOTS*	GRAND TOTAL L/S	TOTAL MINUTES	TOTAL L/S	TOTAL B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE LANCERS *SHOTS*	1re PÉRIODE BUTS *GOALS*	N° DU GARDIEN DE BUT *GOALE'S NO.*		1re PÉRIODE LANCERS *SHOTS*	1re PÉRIODE BUTS *GOALS*	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	TOTAL L/S	TOTAL B/G	TOTAL MINUTES	GRAND TOTAL L/S	LANCERS-*SHOTS*
		60	0	2				1				1	31	1		2		1		2			0	5	60		
			0	0																			0	0			

POINTS FRANC-JEU

POINTAGE FINAL *SCORE*

VIS 5

NOM (LETTRES MOULÉES) NAME *(PRINTED)*

OFFICIELS *OFFICIALS*

JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*		MARQUEUR *SCORER*	
JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*		JUGE DE LIGNES *LINESMAN*	
ANNONCEUR *ANNOUNCER*		JUGE DE LIGNES *LINESMAN*	
CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER*		ARBITRE *REFEREE*	
ARBITRE REFEREE		SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE*	X

POINTAGE FINAL *SCORE*

LOC 2

PARTIE / *GAME*

DÉBUT / *START*	FIN / *END*
19:10:00	

SPECTATEURS *SPECTATORS*

POINTS FRANC-JEU